

*Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.*

*Eightieth meeting,  
3 April 1950 (T/588).*

**187 (VI). Question of liquor restrictions as raised in the petition from the Bamenda Improvement Association concerning the Cameroons under British administration**

*Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure.*

*Having accepted and examined at its sixth session, in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned, which designated Brigadier Gibbons as special representative, that part of the petition from the Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/52-5/65) which raises the question of liquor restrictions,*

*Having taken note of the observations of the Administering Authority concerned (T/513),*

*Having taken note of the statement of the special representative that the Administering Authority is bound by the convention of St. Germain-en-Laye of 1919, which applies to the area in question,*

*The Trusteeship Council*

*Decides to inform the petitioners that no action by the Council is called for on this question;*

*Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioners of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.*

*Eightieth meeting,  
3 April 1950 (T/589).*

**188 (VI). Question of the right of petition as raised in the petition from the Bamenda Improvement Association concerning the Cameroons under British administration**

*Acting under Article 87 b of the Charter and in accordance with its rules of procedure.*

*Having accepted and examined at its sixth session, in consultation with the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland as the Administering Authority concerned, which designated Brigadier Gibbons as special representative, that part of the petition from the Bamenda Improvement Association (T/Pet.4/52-5/65) which raises the question of the right of petition,*

*Having taken note of the observations of the Administering Authority concerned (T/513) as well as of the oral statement of the special representative on this subject,*

*Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.*

*Quatre-vingtième séance,  
3 avril 1950 (T/588).*

**187 (VI). Question des restrictions à la consommation de l'alcool, soulevée dans la pétition de la *Bamenda Improvement Association* concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur,*

*Ayant reçu et examiné, lors de sa sixième session, en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, laquelle a désigné le général Gibbons comme représentant spécial, la partie de la pétition de la *Bamenda Improvement Association* (T/Pét.4/52-5/65) qui soulève la question des restrictions à la consommation de l'alcool,*

*Ayant pris acte des observations de l'Autorité chargée de l'administration sur cette question (T/513),*

*Ayant pris acte de la déclaration du représentant spécial, d'où il ressort que l'Autorité chargée de l'administration est liée par les Conventions de Saint-Germain-en-Laye de 1919, qui régissent le cas en question,*

*Le Conseil de tutelle*

*Décide que cette question n'appelle aucune mesure de la part du Conseil ;*

*Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle des pétitionnaires, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.*

*Quatre-vingtième séance,  
3 avril 1950 (T/589).*

**188 (VI). Question du droit de pétition, soulevée dans la pétition de la *Bamenda Improvement Association* concernant le Cameroun sous administration britannique**

*Agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur,*

*Ayant reçu et examiné, lors de sa sixième session, en consultation avec le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, laquelle a désigné le général Gibbons comme représentant spécial, la partie de la pétition de la *Bamenda Improvement Association* (T/Pét.4/52-5/65) qui soulève la question du droit de pétition,*

*Ayant pris acte des observations de l'Autorité chargée de l'administration (T/513), ainsi que de l'exposé oral du représentant spécial sur cette question,*